

**Hungarian TransAtlantic Shipping LLC.**

Eva Portik  
Seal/Ocean Cargo (LCL, FCL, Consolidation)  
+1 973.873.1301  
+1 973.679.4786  
Fax: +1 201.549.0250

info@transatlanticshipping.eu  
www.transatlanticshipping.eu

494 Riverview Dr  
Totowa, NJ 07512

SINCE 1932

Phone (973) 361-2810  
Fax (973) 361-6762

**TURUL**  
BOOK BINDERY  
Commercial & Private Binding  
Restorations  
Gold Stamping

60 Route 15 South  
Wharton, NJ 07885

**MARGIT P. RAHILL**  
www.thebookbindery.com

**BIZUB-QUINLAN FUNERAL HOME**

1313 Van Houten Avenue  
Clifton, NJ 07013

515 Lexington Avenue  
Clifton, NJ 07011

Phone 973 546-2000  
Fax 973 779-3749  
Email: tim@bizub.com  
Timothy J. Bizub, Manager  
N.J. Lic. No. 4022

Phone 973 777-4332  
Fax 973 772-0108  
Email: tj@bizub.com  
Thomas J. Bizub, Manager  
N.J. Lic. No. 2732

**www.bizub.com**

**Merrill Lynch Wealth Management**  
Bank of America Corporation

Dan Csuma  
Financial Advisor

CD's, Retirement, Fixed Income, Investments. Cell 201 679 1704

NJ: 973-08-00  
1700 Route 28 North, Suite 300  
Wayne, NJ 07470  
dan.csuma@ml.com  
Tel: 973.305.3863 • 877.283.0255 • Fax: 973.718.3144

*Drága fiam, Pethő István, valamint a László, Pethő és Kanócz család halottainak emlékére*

**Staudinger és Helyes család emlékére**

**George Mattyasovszky**  
from  
**Wife and family**

*In memory of Koczan Ferenc from the Family*

**HIGH POINT GARAGE DOORS**  
"QUALITY SERVICE YOU CAN AFFORD"

**Zsolt Mohnansky**  
OWNER

5 Chubby Lane  
Montague, NJ 07827  
(201) 394-4334



**BUY or SELL**  
AVON for Beauty & Gifts ask about 40% discount  
[www.youravon.com/alintner](http://www.youravon.com/alintner)  
NIKKEN for Magnetic Health ask for demonstration  
[www.nikken.com/lintner](http://www.nikken.com/lintner)  
call Agnes 571 217 2978

*Drága Jó*  
*Fiunk, Dezsőke!*



Soha el nem múlt szeretettel - emlékekkel - a szívünkben élsz:  
*Apa—Anyá—Lacika*

**SKODA LÁSZLÓ**  
**ALWAYS IN OUR HEARTS**  
**WIFE ZSUZA**  
**SONS LÁSZLÓ I. - PÉTER**

**IN MEMORY OF**  
**MY FATHER JOHN RINKO**  
**ANNA RINKO MY MOTHER**  
**AND JOSEPH RINKO**  
**MY BROTHER**  
**BY STEPHEN RINKO**

**WHEELCHAIRS**  
**WALKERS,**  
**AMBULATORY AIDS,**  
**ELECTRIC MOBILITY**  
**CHAIRS, ELECTRIC**  
**RECLINE & LIFT CHAIRS,**  
**INCONTINENCE**  
**SUPPLIES CUSHIONS,**

201-796-3121  
FAX 201-796-1551  
[www.rinko.com](http://www.rinko.com)

**RINKO ORTHOPEDIC INC.**  
ESTABLISHED 1957  
Prosthetics • Orthotics • DME

STEPHEN RINKO, B.S., C.P.O., L.P.O.  
VINCENT DECATALDO, L.P.O.  
DUANE MORRIS, L.P.O.

25-09 BROADWAY  
FAIR LAWN, N.J. 07410

**HÁZI KÉSZÍTÉSŰ TARTÓSÍTÓSZEREK NÉLKÜLI, KOLBÁSZ ÉS HENTESÁRÚ MEGRENDELHETŐ UPSTATE NEW YORKBÓL TELEFONON, 845-457-3815 és 845-527-2380 VAGY E-MAILBEN; metalhouse4u@hotmail.com Vásárlásával segíti Magyarországon működő 12 tagú tanító társaság munkáját, akik hétvégeken és a nyári szünetben, szabadidejüket feláldozva tanítanak az Erdélyi kis falvakban MAGYARUL.**

# ST. STEPHEN'S R.C. MAGYAR CHURCH



223 Third Street, Passaic, NJ 07055  
Telephone: (973)779-0332  
Fax: (973) 778-4263  
Fr.Cell: 973-337-3658  
Web: [www.ststephenspasaic.com](http://www.ststephenspasaic.com)  
Email: [stephenspasaic@freemail.hu](mailto:stephenspasaic@freemail.hu)  
*Fr.László Vas Administrator*  
*Trustee: Harold Sylvester, Frank Keresztes*  
*Parish council president: Dezső Bálint*  
*Secretary: Helen Tomaskovic*



**THIRTY-FIRST SUNDAY IN ORDINARY TIME—ÉVKÖZI 31. VASÁRNAP**  
**BULLETIN 44/2016**                      **OCTOBER 30, 2016**                      **71 ATTENDED MASS**

M/Day	Time		Requested by:
Sat. ,	04:30PM	Joseph Koczan	Ted Harsaghy
Sun. Oct. 30, 2016	09:00AM	Joseph & Margaret Szewczyk Ernie Sando	Karen & Martin Szewczyk Nancy Shamdosky
Mon.	11:00AM	Kerkay Hajnalka	Szülei, Testvére
Tues. Nov. 1	08:30AM	<b>Paul Devald</b>	Father
	09:00AM	<b>ALL SAINTS—English</b>	
	06:30PM	<b>ALL SAINTS—Hungarian</b>	
Wed. Nov. 2	06:30PM	<b>ALL SOULS</b>	
Thurs.	06:30PM		
Fri.	06:30PM		
Sat.	04:30PM	<b>People of the Parish</b>	
Sun, Nov. 6, 2016	09:00AM	<b>Gerard Shamdosky</b> <b>Ernest J. Mozer, Sr.</b> <b>Bernaldo Collado</b>	Family Wife & family Friend
	11:00AM	<b>Martha &amp; Arpad Barillo</b> <b>Iona Lendvai-Lintner</b>	Barillo Family Lendvai-Lintner Family

**ALTAR SERVERS:** SATURDAY: TONY TICHACEK  
SUNDAY: 9:00AM JOHN BUKLAD  
11:00AM HARANGOZÓ LACIKA, KOVÁCS SEBASTIAN,  
**FELOLVASÓK: VARGA RÉKA, HARANGOZÓ CECILIA**

**HYMNS: #761, #654, #588, #813.**

THIRTY-FIRST SUNDAY IN ORDINARY TIME. THE LORD IS FULL OF MERCY AND COMPASSION, SLOW TO ANGER AND OF GREAT KINDNESS. HE HAS COME TO SEARCH OUT AND SAVE WHAT WAS LOST. LET US BE MORE CONCERNED WITH DOING THE LORD'S WORK THAN WITH IDLE SPECULATION ABOUT WHEN HE WILL COME AGAIN.

TUESDAY, NOVEMBER 1ST IS ALL SAINTS DAY (A HOLY DAY OF OBLIGATION). LET US REJOICE IN ALL THE MEN AND WOMEN, BLEST IN THE EYES OF THE LORD, WHO CELEBRATE THE HEAVENLY LITURGY. THEY STAND IN GOD'S HOLY PLACE AND SING OF THE LOVE THE FATHER HAS BESTOWED UPON THEM THROUGH THE BLOOD OF THE LAMB.

WEDNESDAY, NOVEMBER 2ND IS THE COMMEMORATION OF ALL THE FAITHFUL DEPARTED (ALL SOULS' DAY). THE SOULS OF THE JUST ARE IN GOD'S HANDS. CHRIST, THE GOOD SHEPHERD, DIED FOR US WHILE WE WERE STILL SINNERS. HE IS THE RESURRECTION AND THE LIFE.

**YOU CAN REMEMBER YOUR DECEASED LOVED ONES BY HAVING A MASS FOR THEM. WE WILL OFFER MASSES TODAY AND DURING THE MONTH OF NOVEMBER. PLEASE USE THE ENVELOPES IN YOUR PACKET AND INDICATE YOUR NAME AND THE NAMES OF WHOM YOU ARE REQUESTING A MASS.**

*ON NOV. 6TH WE WILL START A CHRISTMAS COLLECTION FOR ORPHAN CHILDREN IN ROMANIA. WE WILL HAVE A SPECIAL TREE DEDICATED TO THEM WITH DIFFERENT DENOMINATIONS—\$5., \$10, \$20, \$50. AND \$100. WITH ANY DONATION YOU WILL RECEIVE A CHRISTMAS ORNAMENT FROM OUR SPECIAL TREE. FOR MORE INFO. CALL KITTY SYLVESTER AT 201-445-3295 OR KATALIN STAUDINGER AT 973-464-0424.*

NEXT WEEKEND OUR PARISH WILL TAKE UP THE COLLECTION FOR THE ARCHDIOCESE FOR THE MILITARY SERVICES, USA (AMS). TO LEARN MORE ABOUT THE AMS, GO TO [WWW.MILARCH.ORG/NATIONAL\\_COLLECTION](http://WWW.MILARCH.ORG/NATIONAL_COLLECTION). (Envelopes in vestibule)

*OUR NEXT PARISH COUNCIL MEETING WILL BE THURSDAY, NOV. 10TH AT 7:30PM.*

**ON SATURDAY, NOVEMBER 12TH WE WILL HAVE AN ELIZABETH-KATHERINE BALL WITH LIVE ENTERTAINMENT BY THE KISS MUSIC BAND FROM ORADEA ROMANIA. MORE DETAILS WILL FOLLOW.**

**2016 Bishop's Annual Appeal—Be Rich in Good Works. Be assured that your gift to the Appeal supports four causes: Our Catholic Charities agencies, Seminarian education, our inner city area elementary schools and our priests' retirement residence. In addition, 50% of all funds received over a parish's goal are returned to the parish. Please make a pledge today!**

**Következő vasárnaptól karácsonyig tartó gyűjtést tartunk a Bélfenyér-i, Románia gyerekek megsegítésére. 5, 10, 20, 50 és 100 dolláros adományokért cserébe, különböző karácsonyi díszeket kapnak melyek összegét fogjuk átutalni. Részletekért kérem hívják Staudinger Katalint a 973-464-0424, vagy Kitty Sylvestert a 201-445-3295 telefonszámon.**

<https://www.facebook.com/asociatiakolpingbelfir.belfenverikolping>



**Mise szándékokat kérhetnek hétköznapra és vasárnapra is.**

Az elektromos gyertyákra kérjük újítsák meg szándékukat. Amennyiben szeretnék, hogy most kezdődően vagy ismét 1 éven át égjen a gyertya valamelyik szerettük nevével és emlékére, kérem keressék forduljanak az irodánkhoz. Köszönöm.

**Szentgyónással és betegek kenetéért bármikor keressenek. Nincs alkalmatlan időpont. Hétköznapra is lehet akár telefonon is egyeztetni időpontot.**

Eseményeink képei a honlapunkon: <http://ststephenspassaic.com/galeria/galeria.htm>

**November 6-án Márton Áron emléknap. Szentmise után előadás és vetítés az életéről. Szervező Tózsza Mikolt a Körösi Csoma Sándor magyarországi program küldötte.**

**November 12 Szombat Erzsébet-Katalin bál. Élő zene: Kiss Music Band—Nagyvárad Románia.**

December 17 Templom díszítés

December 18. Karácsonyi ebéd